

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1963-1964

10 DECEMBER 1963

BEGROTING

van het Ministerie van Financiën
voor het dienstjaar 1964.

VERSLAG
NAMENS DE COMMISSIE
VOOR DE FINANCIËN (1)
UITGEBRACHT DOOR DE HEER LAVENS.

Inhoud.

	Blz.
Inleiding	2
I. — Personeelsaangelegenheden	4
1. Het sociaal conflict in het Ministerie van Financiën	4
2. De toestand van de hoofdklerken der verschillende administraties van het Ministerie	5
3. De wedden der lagere ambtenaren	6
4. De toelagen wegens uitoefening van hogere functies	6
5. Het toekennen van beloningen aan agenten die zich onderscheiden hebben bij het opsporen van de fraude	7
6. Vergoedingen toegekend voor het opstellen van processen-verbaal	7
II. — Fiskale aangelegenheden	8
1. Belasting op de roerende inkomsten	8
2. Inning van de belasting op de oorlogswinsten	10
3. Fiskaal statuut der ambtenaren van internationale organismen	11
4. Beteugeling van de ontduiking van de weeldetaxe	12
5. Moratoire interesten	11
6. Voorbereiding der ambtenaren op de toepassing der fiskale hervorming	12
7. Kadastrale perekwatie van nijverheidsoutillering	13

(1) Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter : de heer Merlot.

A. — Leden : de heren De Saeger, De Staercke, Eeckman, Fimmers, Kiebooms, Lavens, Meyers, Michel, Parisi, Saint-Remy, Scheyven. — de heren Boeykens, Boutet, Cools, De Sweemer, Detiège, Gelders, Lamers, Merlot, Paque (Simon), Van Acker (Frank). — de heren De Clercq, De Winter.

B. — Plaatsvervangers : de heren Discry, Eyskens, Gillès de Pélichy, Herbiet, Posson, Van den Daele. — de heren Bary, Grandjean, Sebrechts, Toubeau, Vercauteren. — de heer Piron.

Zie :

4-XXI (1963-1964) :

- N° 1 : Begroting.
- N° 2 : Amendement.

Chambre des Représentants

SESSION 1963-1964

10 DÉCEMBRE 1963

BUDGET

du Ministère des Finances
pour l'exercice 1964.

RAPPORT
FAIT AU NOM
DE LA COMMISSION DES FINANCES (1)
PAR M. LAVENS.

Sommaire.

	Page
Introduction	2
I. — Questions relatives au personnel	4
1. Le conflit social au Ministère des Finances	4
2. Situation des commis-chefs des différentes administrations du Ministère des Finances	5
3. Les traitements des fonctionnaires subalternes	6
4. Allocations pour exercice de fonctions supérieures	6
5. L'octroi de récompenses aux agents qui se sont distingués dans la recherche de la fraude	7
6. Allocations allouées pour la rédaction de procès-verbaux	7
II. — Questions fiscales	8
1. Impôt sur les revenus mobiliers	8
2. Perception de l'impôt sur les bénéfices de guerre	10
3. Statut fiscal des fonctionnaires des organismes internationaux	11
4. Répression de la fraude en matière de taxe de luxe	12
5. Intérêts moratoires	12
6. Préparation des fonctionnaires à l'application de la réforme fiscale	12
7. Péréquation cadastrale de l'équipement industriel	13

(1) Composition de la Commission :

Président : M. Merlot.

A. — Membres : MM. De Saeger, De Staercke, Eeckman, Fimmers, Kiebooms, Lavens, Meyers, Michel, Parisi, Saint-Remy, Scheyven. — MM. Boeykens, Boutet, Cools, De Sweemer, Detiège, Gelders, Lamers, Merlot, Paque (Simon), Van Acker (Frank). — MM. De Clercq, De Winter.

B. — Suppléants : MM. Discry, Eyskens, Gillès de Pélichy, Herbiet, Posson, Van den Daele. — MM. Bary, Grandjean, Sebrechts, Toubeau, Vercauteren. — M. Piron.

Voir :

4-XXI (1963-1964) :

- N° 1 : Budget.
- N° 2 : Amendement.

	Blz.
III. — Vragen betreffende de organisatie en de werking der diensten	13
1. Werking der aankoopcomités	13
2. Huisvesting der financiediensten te Eeklo	14
3. Inspectie der belastingen te Eeklo	15
4. Beheer der refters	15
5. Huisvesting der gewestelijke financiediensten	16
IV. — Staatstussenkomst inzake kredietverlening	16
V. — Liquidatie van sommige gevolgen van de oorlog 1940-1945	18
1. Schadevergoeding verschuldigd aan de Staat	18
2. Bormsfonds	18
VI. — Varia	19
1. Hervorming der rechtstreekse belastingen	19
2. Hervorming der Overdrachtsbelasting	19
3. De fiskus en de kleine belastingplichtigen	19
4. Hervorming der fiskale procedure	19
5. Huisbewaarders	19
Stemmingen	19

DAMES EN HEREN,

Ter inleiding van de bespreking heeft de Minister van Financiën een overzicht gegeven over de voornaamste schommelingen in vergelijking met de begroting 1963.

Het ontwerp van begroting voor het dienstjaar 1964, zoals het is ingediend, bedraagt fr. 5.618.722.000

De aangepaste begroting van 1963 beloopt 5.999.907.000

Het ontwerp voor 1964 wijst dus op een vermindering van fr. 381.185.000

De redenen van de schommelingen in de door het Ministerie van Financiën aangevraagde kredieten zijn in het verantwoordingsprogramma uiteengezet en kunnen worden samengevat als volgt:

Voornaamste verminderingen:

1) Vermindering van fr. 315.000.000

op artikel 20-2 « Dotatie af te dragen aan de Zelfstandige Kas voor Oorlogsschade ».

De wet, houdende de begroting van het Ministerie van Financiën voor het dienstjaar 1960 bepaalt dat vanaf 1 januari 1960 de jaarlijkse dotaties van de Zelfstandige Kas voor Oorlogsschade aan de werkelijke behoeften van elk jaar zullen aangepast zijn.

Voor het dienstjaar 1964 kunnen de uitgaven van de Zelfstandige Kas voor Oorlogsschade als volgt worden geraamd:

Vergoedingen en voorschotten te betalen in speciën	25.000.000
Tussenkomst in de rentelast en de kosten van toekenning en beheer van de wederopbouwcredieten	125.000.000
Rente en aflossing van de lening tot Wederopbouw	393.000.000
Rente en aflossing van de obligaties afgeleverd aan de geteisterden als betaling van hun vergoedingen	815.000.000
	1.358.000.000

	Page
III. — Questions relatives à l'organisation et au fonctionnement des services	13
1. Fonctionnement des comités d'achat	13
2. Installation des services des Finances à Eeklo	14
3. Inspection des contributions à Eeklo	15
4. Gestion des réfectoires	15
5. Logement des services régionaux des financiers	16
IV. — Intervention de l'Etat en matière de crédit	16
V. — Liquidation de certaines suites de la guerre 1940-1945	18
1. Dommages-intérêts dus à l'Etat	18
2. Bormsfonds	18
VI. — Divers	19
1. Réforme des impôts directs	19
2. Réforme de la Taxe de transmission	19
3. Le fisc et les petits contribuables	19
4. Réforme de la procédure fiscale	19
5. Concierges	19
Votes	19

MESDAMES, MESSIEURS,

En guise d'introduction, le Ministre des Finances a donné un aperçu des principaux changements qui se présentent par rapport au budget de 1963.

Le projet de budget pour l'exercice 1964, tel qu'il a été déposé, porte sur un montant de fr. 5.618.722.000

Le budget adapté de 1963 atteint 5.999.907.000

Dès lors, le projet pour 1964 présente une diminution de fr. 318.185.000

Les raisons des écarts que présentent les crédits demandés par le Ministère des Finances sont exposées dans le programme justificatif; elles peuvent se résumer comme suit:

Principales réductions:

1) Réduction de fr. 315.000.000

à l'article 20-2 « Dotation à verser à la Caisse autonome des Dommages de guerre ».

La loi contenant le budget du Ministère des Finances pour l'exercice 1960 prévoit qu'à partir du 1^{er} janvier 1960 la Caisse autonome des dommages de guerre recevra des dotations annuelles adaptées aux besoins réels de chaque année.

Pour l'exercice 1964, on peut estimer que la Caisse aura à faire face à des charges évaluées aux montants ci-après:

Indemnités et avances à payer en numéraire	25.000.000
Intervention dans les charges d'intérêt et les frais d'octroi et de gestion des crédits de restauration	125.000.000
Intérêt et amortissement de l'Emprunt de la Reconstruction	393.000.000
Intérêt et amortissement des obligations remises aux sinistrés en paiement de leurs indemnités	815.000.000
	1.358.000.000

Rekening gehouden met diverse ontvangsten, geraamd op 18 miljoen (terugvordering van ten onrechte betaalde vergoedingen en voorschotten, terugbetaling van de voorschotten eertijds toegestaan aan de kredietinstellingen met het oog op de financiering van de herstellkredieten verleend in uitvoering van de wetgeving voorafgaand aan de wet van 1 oktober 1947 en rente van deze voorschotten, terugbetaling van ontbrekende coupons van de obligaties der Lening tot Wederopbouw en van de Aflosbare Schuld) blijkt een dotatie van 1.340 miljoen noodzakelijk voor de financiële verrichtingen van het dienstjaar 1964.

2) Vermindering van de kredieten beheerd door de Dienst van het Openbaar Krediet :

artikel 29-5 (investeringen) fr.	30.000.000
en artikel 29-8 (koolmijnen) fr.	100.000.000
	130.000.000

De kredieten, ingeschreven onder de voormelde artikels, worden in ontvangst genomen op de *begroting voor orde*. De toestand van de artikels 608.3 en 637.1 van deze begroting vertoont, op datum van 31 mei 1963, een tamelijk belangrijk beschikbaar saldo : ongeveer 80 miljoen op artikel 608.3 en 315 miljoen op artikel 637.1.

3) Vermindering van het krediet uitgetrokken onder artikel 16-2 ingevolge de aanpassing aan de vermoedelijke behoeften van het krediet betreffende de betaling van de moratoire interesten fr.

35.000.000

4) Schrapping van het krediet voorzien in 1963 voor de aankoop van 64 boekhoudmachines voor het Bestuur der directe Belastingen (art. 12-3) fr.

32.519.000

5) Vermindering van het krediet uitgetrokken onder artikel 29-6 en bestemd voor de betaling door België, voor rekening van de Geallieerden, van de claims daterend uit het geldigheidstijdperk van de Mutual-Aid akkoorden, doch die, tengevolge van de procedurevereisten, te voren niet konden geregeld worden fr.

18.500.000

Totaal van de verminderingen fr.

531.019.000

Voornaamste vermeerderingen :

1) Benoemingen, bevorderingen, normale weddeverhogingen, in 1964 overwogen aanwervingen binnen de perken van de kaders, maatregelen voortvloeiend uit de restructuratie van de centrale en fiskale besturen (art. 3) fr.

123.724.000

2) Aankoop van een nieuwe rotatiedrukpers voor het vervaardigen van fiskale plakzegels en van een rogneermachine fr.

16.850.000

3) Vaststelling van sommige kredieten volgens de werkelijke behoeften van 1964 fr.

9.260.000

Totaal van de vermeerderingen fr.

149.834.000

Herhaling :

Verminderings fr.

531.019.000

Vermeerderingen fr.

149.834.000

Netto vermindering fr.

381.185.000

Compte tenue de certaines recettes estimées à 18 millions de francs (récupération d'indemnités et d'avances payées indûment, remboursement d'avances accordées antérieurement aux organismes de crédit pour aider au financement des crédits de restauration octroyés en exécution de la législation antérieure à la loi du 1^{er} octobre 1947 et intérêt sur ces avances, remboursement des coupons manquants aux obligations de l'Emprunt de la Reconstruction et de la Dette amortissable) une dotation de 1.340 millions de francs paraît nécessaire en 1964 pour faire face aux besoins financiers de l'Institution.

2) Réduction des crédits gérés par le Service du Crédit Public :

article 29-5 (investissements) fr.	30.000.000
et article 29-8 (charbonnages) fr.	100.000.000
	130.000.000

Les crédits inscrits aux articles précédents sont pris en recette au *budget pour ordre*.

A la date du 31 mai 1963, il se présente un solde relativement important aux articles 608.3 et 637.1 de ce budget : environ 80 millions à l'article 608.3 et 315 millions à l'article 637.1.

3) Réduction du crédit prévu à l'article 16-2 du fait de l'adaptation aux besoins probables du crédit relatif au paiement des intérêts moratoires fr.

35.000.000

4) Suppression du crédit prévu en 1963 pour l'achat de 64 machines comptables pour l'Administration des Contributions directes (art. 12-3) fr.

32.519.000

5) Réduction du crédit prévu à l'article 29-6 et destiné au paiement par la Belgique pour le compte des Alliés de « claims » dont l'origine se situe dans la période de validité des accords de « Mutual Aid », mais qui, par suite des exigences de la procédure, n'ont pu être réglés antérieurement fr.

18.500.000

Total des réductions fr.

531.019.000

Principales augmentations :

1) Nominations, promotions, augmentations normales de traitements, recrutements envisagés en 1964 dans les limites des cadres, mesures résultant de la restructuration des administrations centrales et fiscales (art 3) fr.

123.724.000

2) Achat d'une nouvelle presse rotative pour la fabrication des timbres fiscaux adhésifs et d'une rogneuse fr.

16.850.000

3) Ajustement de certains crédits aux besoins réels de 1964 fr.

9.260.000

Total des augmentations fr.

149.834.000

Récapitulation :

Diminutions fr.

531.019.000

Augmentations fr.

149.834.000

Diminution nette fr.

381.185.000

Leden van de commissie hebben de Ministers van Financiën geluk gewenst omdat zij er in slaagden het bedrag der aangevraagde kredieten te verminderen.

I. — PERSONEELSAANGELEGENHEDEN.

1. — *Het sociaal conflict in het Ministerie van Financiën.*

Verscheidene leden van de Commissie hebben vragen gesteld en opmerkingen gemaakt naar aanleiding van de sociale betwistingen die tijdens de voorbije maanden af en toe tot demonstraties hebben aanleiding gegeven.

Zij wensen in dat verband o.m. te vernemen :

- a) wat er uiteindelijk voor het personeel gedaan werd, o.m. wat de promotiemogelijkheden betreft;
- b) welk het lot is van de tijdelijke personeelsleden;
- c) welk het lot is van degenen die niet aan de examens hebben deelgenomen en die nochtans, gelet op hun dienst-ancienniteit, zekere verdiensten kunnen laten gelden.

De Minister heeft hierop in volgende zin geantwoord :

De structuurhervorming van de hiërarchie der administraties van het Ministerie van Financiën, aangevat in 1962, werd reeds doorgevoerd wat betreft de buitendiensten van de fiscale administraties, de Administratie der thesaurie en staatsschuld, de Administratie der pensioenen en de Studie- en documentatiedienst van het Algemeen Secretariaat.

De maatregelen getroffen in het raam van deze structuurhervorming kenmerken zich vooral :

- 1) door oprichtingen, uitbreidingen en omvormingen van betrekkingen die, samengaan met ruime overgangsmaatregelen ten gunste van de in functie zijnde personeelsleden, zeer talrijke bevorderingen mogelijk hebben gemaakt;
- 2) door het verlenen van geherwaardeerde weddeschalen aan de titularissen van het grootste gedeelte der graden;
- 3) door de toekenning, met ingang van 1 januari 1964, en onder sommige voorwaarden, van de compensatieweddeschaal :

— in de graad van onderbureauchef, aan de personeelsleden van de derde categorie, die dank zij de structuurhervorming, tot de graad van opsteller kunnen benoemd worden of die de hiërarchische rang van deze graad bekomen hebben;

— in de graad van brigadier, aan de onderbrigadiers der douanen;

— in de graad van controleur, aan de personeelsleden van de 2^e categorie die door het genot van de structuurhervorming tot de graad van adjunct-controleur zullen kunnen benoemd worden;

4) door het behouden door sommige personeelsleden van de speciale tijdelijke toelage en door de uitbreiding van de maatregel tot nieuwe categorieën van personeelsleden.

Op het einde van juli 1963 werd besloten een reeks maatregelen te treffen met het oog op de verbetering, betreffende belangrijke punten, van het geheel der maatregelen inzake structuurhervorming. Deze werden bevestigd door vier koninklijke besluiten getroffen in de maand augustus.

De uitvoeringsmaatregelen welke het voorwerp zijn van deze besluiten vertoonden nog enkele anomalieën welke een beletsel vormden voor de volledige uitwerking van de genomen beslissingen en voor het bereiken van de beoogde doelstellingen terzake.

Met een bijkomendbrief van 24 september 1963, werden reeds zekere moeilijkheden opgelost betreffende de overgang naar de graad van opsteller, meer bepaald wat

Des membres ont félicité les Ministres des Finances d'être parvenus à diminuer le montant des crédits sollicités.

1. — QUESTIONS RELATIVES AU PERSONNEL.

1. — *Le conflit social au Ministère des Finances.*

Plusieurs membres ont posé des questions et formulé des observations au sujet des conflits sociaux qui, au cours de ces derniers mois, ont donné lieu à quelques manifestations.

A ce sujet, ils aimeraient savoir notamment :

- a) ce qui, en définitive, a été fait pour le personnel, notamment en ce qui concerne les possibilités de promotion;
- b) quel est le sort des agents temporaires;
- c) quel est le sort de ceux qui, sans avoir participé aux examens, peuvent cependant faire valoir certains mérites en raison de leur ancienneté de service.

Le Ministre a répondu ce qui suit :

La restructuration de la hiérarchie des administrations du Ministère des Finances, entamée en 1962, a déjà été réalisée en ce qui concerne les services extérieurs des administrations fiscales, l'Administration de la Trésorerie et de la Dette publique, l'Administration des Pensions et le Service d'Études et de Documentation du Secrétariat général.

Les mesures intervenues dans le cadre de cette restructuration se caractérisent en ordre principal :

- 1) par des créations, extensions et transformations d'emplois qui, accompagnées de larges mesures transitoires en faveur des agents en fonctions, ont permis de très nombreuses promotions;
- 2) par l'attribution aux titulaires de la plupart des grades, d'échelles de traitement revalorisées;
- 3) par l'octroi, à partir du 1^{er} janvier 1964, et sous certaines conditions, de l'échelle de traitement compensatoire :

— dans le grade de sous-chef de bureau, aux agents de la troisième catégorie qui, à la faveur de la restructuration, auront pu être nommés au grade de rédacteur ou qui ont obtenu le rang hiérarchique de ce grade;

— dans le grade de brigadier, aux sous-brigadiers des douanes;

— dans le grade de contrôleur, aux agents de 2^{me} catégorie qui, à la faveur de la restructuration, auront pu être nommés au grade de contrôleur adjoint;

4) par le maintien à certains agents de l'allocation spéciale temporaire et par l'extension de la mesure à de nouvelles catégories d'agents.

Une série de mesures a été décidée fin juillet 1963 dans le but d'améliorer, quant à des points importants, l'ensemble des mesures de restructuration. Elles ont été consacrées par quatre arrêtés pris au mois d'août.

Les mesures d'exécution faisant l'objet de ces arrêtés présentaient encore quelques anomalies, qui ont empêché que les décisions prises sortent leurs pleins effets et atteignent les objectifs escomptés.

Par circulaire du 24 septembre 1963, certaines difficultés ont déjà été résolues en ce qui concerne l'accession au grade de rédacteur, notamment quant à l'importance de

de belangrijkheid van de inzet van de speciale vergelijkende examens betreft en de maatregelen die genomen werden, enerzijds om de opstellers zoveel mogelijk ter plaatse te benoemen en, anderzijds, om hun administratieve toestand te regelen, vooral inzake de standplaatsen en de mutaties, in functie van hun vroegere rangschikking in de 3^{de} categorie.

Andere verbeteringen werden zopas aangebracht bij koninklijk besluit van 13 november 1963. Dank zij deze verbeteringen zijn de laatste moeilijkheden opgelost, die rezen in verband met de inrichting van de vergelijkende overgangsexamens naar de hogere categorieën, zodat de vergelijkende examens welke toegang verlenen tot de graden van onderbureaucheef en van adjunct-controleur, evenals de bevorderingsexamens tot de graad van adjunctverificateur reeds konden worden aangekondigd.

Een laatste reeks verbeteringen aan de anomalieën, is thans aan de departementale Syndicale raad van advies voorgelegd.

Voor de maatregelen van verschillende zijden voorgesteld met het doel de hervormingsmaatregelen zelf, hetzij in hun geheel, hetzij op een of ander punt, te herzien, heeft het Departement gemeend volgende houding te moeten aannemen :

— voor de voorgestelde maatregelen van administratieve aard, zal de administratie de opgeworpen problemen grondig onderzoeken en de oplossing ervan zal gegeven worden volgens de normale procedure in het raam van de structuurhervorming van het Departement, na bestudering van de functies;

— de maatregelen strekkende tot het bekomen van een herziening van bepaalde barema's, zullen moeten gezien worden in samenhang met de algemene maatregelen die nog te nemen zijn voor de herwaardering van het openbaar ambt.

Ten slotte, in het raam van de maatregelen die op interdepartementaal plan zouden kunnen worden genomen, behoudt het Departement zich het recht voor om naar aangepaste maatregelen uit te zien ten voordele van de personeelsleden die in de 3^o categorie functies uitoefenen waarvan de technische kwalificatie zou worden erkend.

Wat betreft de toestand van de tijdelijke personeelsleden, deze maken het voorwerp uit van een onderzoek op interdepartementaal plan.

* * *

Buiten deze problemen van meer algemene aard, werden nog een aantal meer particuliere vragen gesteld, die een gedeelte van het personeel van het departement aanbelangen.

2. — De toestand van de hoofdklerken van de verschillende administraties van het Ministerie van Financiën.

Sommige leden hebben verwezen naar een perscommuniqué dat de dag van de commissievergadering werd bekendgemaakt en gewag maakt van een zekere discriminatie tussen de hoofdklerken van het Bestuur der directe Belastingen en deze van het Bestuur der Douanen en Accijnzen.

Deze laatsten zouden inderdaad zonder meer kunnen benoemd worden tot de graad van onderbureaucheef, terwijl de personeelsleden der directe belastingen een nieuwe proef moeten ondergaan om de graad van onderbureaucheef te bekomen.

De Minister heeft hierop geantwoord dat de toestand van de hoofdklerken van de onderscheiden administraties van het Departement niet kan worden vergeleken met de toestand van hun collega's van de Administratie der douanen en accijnzen. In het regime dat bestond vóór de struk-

turen des concours spéciaux et aux mesures prises, d'une part, pour nommer autant que possible sur place les nouveaux rédacteurs et, d'autre part, pour régler leur position administrative, notamment au point de vue des résidences et des mutations, en fonction de leur classement antérieur en 3^{me} catégorie.

D'autres correctifs viennent de faire l'objet d'un arrêté royal du 13 novembre 1963. Grâce à ces améliorations, les dernières difficultés rencontrées quant à l'organisation des concours d'accession aux catégories supérieures ont reçu une solution de sorte que les concours donnant accès aux grades de sous-chef de bureau et de contrôleur adjoint, de même que les examens d'avancement au grade de vérificateur adjoint, ont déjà pu être annoncés.

Une dernière série de correctifs d'anomalies est actuellement soumise au Comité départemental de consultation syndicale.

Quant aux mesures qui ont été proposées de diverses parts, en vue de réformer soit dans leur ensemble, soit sur l'un ou l'autre point particulier, les mesures de restructuration elles-mêmes, le Département a estimé devoir prendre position comme suit :

— pour les mesures d'ordre administratif, l'administration examinera avec attention les problèmes soulevés, et il leur sera donné une solution selon la procédure normale, dans le cadre de la restructuration du Département, après l'étude des fonctions;

— pour les mesures tendant à obtenir une revision de certains barèmes, celles-ci devront être envisagées en corrélation avec les mesures générales encore à prendre pour la revalorisation de la fonction publique.

Enfin, en liaison avec les mesures qui pourraient intervenir sur le plan interdépartemental, le Département se réserve d'examiner les dispositions adéquates qui pourraient être prises en faveur des agents qui, dans la 3^{me} catégorie, exercent des fonctions dont la qualification technique serait reconnue.

Quant à la situation des agents temporaires, elle fait l'objet d'un examen sur le plan interdépartemental.

* * *

En dehors de ces problèmes d'ordre plutôt général, quelques questions plus particulières ont été posées qui intéressent une partie du personnel du département.

2. — Situation des commis-chefs des différentes administrations du Ministère des Finances.

Certains membres ont fait état d'un communiqué de presse publié le jour de la réunion de la Commission et dans lequel il est question d'une certaine discrimination entre les commis-chefs de l'Administration des contributions directes et ceux de l'Administration des douanes et accises.

Ceux-ci pourraient en effet être nommés sans aucune formalité au grade de sous-chef de bureau, alors que les membres du personnel des contributions directes sont astreints à un nouvel examen en vue de l'accession au grade de sous-chef de bureau.

Le Ministre, dans sa réponse, a déclaré que la situation des commis-chefs des différentes administrations du Département ne peut pas être comparée à celle de leurs collègues de l'Administration des douanes et accises. Dans le régime en vigueur avant la restructuration de la hiérarchie des

tuurhervorming van de hiërarchie der fiscale administraties, gaf het examen waaraan zij hebben voldaan vooreerst toegang tot de graad van ontvanger 4^e klasse en slechts bij ontstentenis van vacante betrekkingen in die graad, tot die van hoofdklerk. Welnu, de graad van ontvanger 4^e klasse was bezoldigd volgens een weddeschaal die slechts lichtjes onder het niveau lag van de weddeschaal van onderbureaucheef :

onderbureaucheef		80.800-127.600
ontvanger 4 ^e klasse :		
— organieke schaal		75.800-123.000
— overgangsschaal		75.800-127.600
hoofdklerk		64.600-114.400

3. — De wedden der lagere ambtenaren.

Een lid haalt verscheidene voorbeelden aan van wedden van lagere beambten die z.i. onvoldoende werden gerevalueerd; hij citeert de tolbeambten, de rekenplichtigen van de refters en van de sociale dienst.

Hij meent dat de revalorisatie haar doel heeft gemist en dat een restructuratie der diensten en der functies meer dan ooit geboden is.

4. — Toelagen wegens uitoefening van hogere functies.

Een lid vestigt de aandacht op het in artikel 3-3 opgenomen krediet van 14.420.000 frank tot betaling van de toelagen wegens uitoefening van hogere functies.

Hij stelt vast dat een groot aantal hogere functies worden uitgeoefend bij het Bestuur van het Kadaster :

- 49 betrekkingen van adjunct-controleur;
- 132 betrekkingen van meetkundige-schatter;
- 340 betrekkingen van adjunct-sectiechef.

Hij wenst hieromtrent uitleg.

De Minister heeft geantwoordt dat er in de bevorderingsgraden van de administratie van het kadaster een uitgesproken tekort bestaat aan technisch personeel. Dit blijkt uit het verschil tussen het organiek kader en het werkelijk effectief. Deze toestand welke de administratie voor grote moeilijkheden plaatst, is vooreerst een nasleep van de stopzetting der aanwerving van vast personeel tijdens de oorlogsjaren en nadien van de regularisatiemaatregelen der tijdelijke personeelsleden : de regelmatige inrichting van de bevorderings- en vergelijkende overgangsexamens naar de hogere categorie werd er aanzienlijk door vertraagd.

Betreffende de hogere functies bedoeld in de vraag kunnen de hiernavolgende toelichtingen verstrekt worden :

a) 49 betrekkingen van adjunct-controleur.

Verantwoording : 119 betrekkingen van de eerste categorie zijn vakant; 70 ervan zullen zeer waarschijnlijk in de loop van de eerste maanden van 1964 bezet worden door laureaten van het thans aan gang zijnde vergelijkend overgangsexamen en door meetkundige-schatters bij het kadaster die van bedoeld examen zijn vrijgesteld.

Bijgevolg zullen gedurende een groot deel van het jaar 49 betrekkingen bekleed worden door waarnemende titularissen.

b) 132 betrekkingen van meetkundige-schatter bij het kadaster.

Verantwoording : 132 betrekkingen van deze graad zijn hetzij vakant, hetzij niet bekleed door hun titularis die voorlopig belast is met de uitoefening van hogere functies in een vakante betrekking van de eerste categorie. Om statutaire redenen (bevorderingsexamens, vergelijkende

administrations fiscales, l'examen auquel ils ont satisfait donnait en premier lieu accès au grade de receveur de 4^e classe et seulement à défaut d'emplois vacants de ce grade, à celui de commis-chef. Or, le grade de receveur de 4^e classe bénéficierait d'une échelle de traitements se situant un peu en dessous du niveau de l'échelle de sous-chef de bureau :

sous-chef de bureau		80.800-127.600
receveur de 4 ^e classe :		
— échelle organique		75.800-123.000
— échelle transitoire		75.800-127.600
commis-chef		64.600-114.400

3. — Les traitements des fonctionnaires subalternes.

Un membre cite plusieurs exemples de traitements d'agents subalternes qui, estime-t-il, n'ont pas été suffisamment revalorisés; il cite les agents des douanes, les comptables de réfectoire et ceux du service social.

Il estime que la revalorisation a manqué son but et que la restructuration des services ainsi que des fonctions s'impose plus que jamais.

4. — Allocations pour l'exercice de fonctions supérieures.

Un membre attire l'attention sur le crédit de 14.420.000 francs prévu à l'article 3-3. Ce crédit couvre l'octroi d'allocations pour l'exercice de fonctions supérieures.

Il constate que de nombreuses fonctions supérieures sont exercées à l'Administration du Cadastre :

- 49 emplois de contrôleur adjoint;
- 132 emplois de géomètre-expert;
- 340 emplois de chef de section adjoint.

Il souhaite quelques éclaircissements à ce sujet.

Le Ministre, dans sa réponse, a déclaré que dans les grades de promotion de l'administration du cadastre, il y a un manque prononcé de personnel technique, ainsi que le fait apparaître la forte différence entre le cadre organique et l'effectif réel. Cette situation, qui place l'administration devant de grosses difficultés, est une séquelle, tout d'abord de l'arrêt du recrutement de personnel définitif pendant la guerre et ensuite des mesures de régularisation des agents temporaires : l'organisation régulière des épreuves de promotion et d'accession à la catégorie supérieure s'en est trouvée considérablement retardée.

Les précisions suivantes peuvent être fournies au sujet de l'exercice de fonctions supérieures visé dans la question

a) 49 emplois de contrôleur adjoint.

Justification : 119 emplois sont vacants en première catégorie; 70 d'entre eux seront vraisemblablement occupés dans les premiers mois de l'année 1964 par les lauréats du concours d'accession actuellement en cours d'organisation et par des géomètres-experts du cadastre exemptés dudit concours.

49 emplois resteront donc occupés par des faisant-fonctions pendant une grande partie de l'année.

b) 132 emplois de géomètre-expert du cadastre.

Justification : 132 emplois de l'espèce sont soit vacants soit délaissés par leur titulaire chargé provisoirement de l'exercice de fonctions supérieures vacantes en première catégorie. Pour des motifs statutaires (examens, concours et conditions de nomination) cette situation perdurera en-

overgangsexamens en benoemingsvoorwaarden) zal deze toestand nog een ganse tijd blijven bestaan.

In afwachting is het absoluut noodzakelijk dat de kadastergebieden beheerd worden; dit beheer kan slechts worden waargenomen door personeelsleden van een lagere graad, aan wie de reglementaire toelage wegens de uitoefening van de hogere functies van meetkundige-schatter bij het kadaster dient te worden toegekend.

c) 340 betrekkingen van adjunct-sectiechef.

Verantwoording: Hoewel 110 betrekkingen van sectiechef en 373 betrekkingen van adjunct-sectiechef — deze betrekkingen zijn nog niet bekleed door titularissen — in het organiek kader voorkomen, voorziet de administratie slechts in de toekenning van de toelage wegens het uitoefenen van hogere functies voor een totaal van 340 betrekkingen van adjunct-sectiechef. Het gaat er hier hoofdzakelijk om de diensten van het personeel, dat in de velddienst belast is met werkzaamheden die onbetwistbaar tot de bevoegdheid van een adjunct-sectiechef of tot een hogere qualificatie behoren, dienovereenkomstig te bezoldigen.

5. — *Het toekennen van beloningen aan agenten die zich onderscheiden hebben bij het opsporen van de fraude.*

Twee leden verwijzen naar het artikel 7-4 waarin een krediet van 9.000.000 frank wordt uitgetrokken tot betaling van « vergoedingen van alle aard, verleend, hetzij jaarlijks, hetzij bij gelegenheid van elke zaak aan de agenten der Staatsbesturen die zich onderscheiden hebben bij de opsporing van fiscale ontduikingen, enz. » Zij wensen te weten in welke voorwaarden deze vergoedingen worden toegekend.

De Minister antwoordt dat het inzake douanes en accijnzen altijd gebruikelijk is geweest beloningen toe te kennen aan agenten die zich hebben onderscheiden bij het opsporen van de fraude. Dit stelsel bestaat reeds sedert meer dan een eeuw. De toekenning der beloningen werd opnieuw geregeld bij Regentsbesluit van 17 augustus 1948.

De beloningen worden verleend :

— hetzij bij gelegenheid van elke zaak aan de agenten die actief tot de vaststelling der overtreding hebben bijgedragen (sluikinvoer, geheimstokerij, enz.);

— hetzij jaarlijks en in functie van hun gezamenlijke positieve vaststellingen, aan de agenten belast met de verificatie der regelmatig ingevoerde goederen.

6. — *Vergoedingen toegekend voor het opstellen van processen-verbaal, enz.*

Een lid wenst nadere uitleg omtrent de toekenning van sommige vergoedingen aan de personeelsleden (art. 7-2) der directe belastingen, voor het opstellen van processen-verbaal, enz.

Dit krediet, zo antwoordt de Minister, is bestemd voor het dekken van de volgende prestaties :

a) het opstellen van processen-verbaal voor inbreuken vastgesteld inzake directe belastingen, ermede gelijkgestelde belastingen en provinciale taxes (1.400.000 frank).

De vergoeding wordt enkel toegestaan voor de in actieve dienst vastgestelde inbreuken die aanleiding geven tot het opstellen van een proces-verbaal en is ondergeschikt aan de voorwaarde dat de gedane vaststellingen de eisbaarheid medebrengen van enigerlei som ten bate van de Schatkist.

Het bedrag van de vergoeding wordt bepaald volgens een bij ministerieel besluit vastgesteld barema, waarbij o.m. rekening wordt gehouden met het bedrag der in te vorderen sommen.

core tout un temps.

Dans l'intervalle, il y a nécessité absolue de pourvoir à la gestion des ressorts du cadastre; celle-ci ne peut être assurée que par des agents de grades inférieurs à qui l'allocation réglementaire pour l'exercice des fonctions supérieures de géomètre-expert du cadastre doit être octroyée.

c) 340 emplois de chef de section adjoint.

Justification: Bien que 110 emplois de chef de section et 373 emplois de chef de section adjoint figurent au cadre organique — tous emplois non encore pourvus de titulaire — l'administration n'a prévu l'octroi d'une allocation pour exercice de fonctions supérieures qu'à concurrence de 340 emplois de chef de section adjoint. Il s'agit essentiellement de rémunérer adéquatement les services du personnel chargé en service actif de travaux qui sont incontestablement de la qualification de chef de section adjoint ou d'une qualification supérieure.

5. — *L'octroi de récompenses aux agents qui se sont distingués dans la recherche de la fraude.*

Deux membres se réfèrent à l'article 7-4 prévoyant un crédit de 9.000.000 de francs pour le paiement d'« indemnités de toute nature accordées soit annuellement, soit à l'occasion de chaque affaire, aux agents des Administrations de l'État qui se sont distingués dans la recherche de la fraude fiscale, etc. » Ils désirent savoir dans quelles circonstances ces indemnités sont accordées.

Le Ministre répond qu'en matière de douanes et d'accises, il a toujours été de règle d'accorder des récompenses aux agents qui se sont distingués dans la recherche de la fraude.

Ce régime est en application depuis plus d'un siècle. L'octroi des récompenses a été réglé à nouveau par l'arrêté du Régent du 17 août 1948.

Les récompenses sont accordées :

— soit à l'occasion de chaque affaire, aux agents qui ont contribué activement à la constatation d'une infraction (importation frauduleuse, distillerie clandestine, etc.);

— soit, annuellement et en fonction de l'ensemble de leurs constatations positives, aux agents chargés de la vérification des marchandises régulièrement importées.

6. — *Indemnités octroyées pour la rédaction de procès-verbaux, etc.*

Un membre désire obtenir de plus amples renseignements concernant l'octroi de certaines indemnités aux membres du personnel (art. 7-2) de l'administration des contributions directes pour la rédaction de procès-verbaux, etc.

Le Ministre répond que ce crédit est destiné à couvrir les prestations suivantes :

a) la rédaction des procès-verbaux pour infractions constatées en matière d'impôts directs, de taxes y assimilées et de taxes provinciales (1.400.000 francs).

L'indemnité n'est accordée que pour les infractions relevées en service actif qui ont donné lieu à la rédaction de procès-verbaux et elle est subordonnée à la condition que les constatations faites entraînent l'exigibilité d'une somme quelconque au profit du Trésor.

Le montant de l'indemnité est calculé d'après un barème fixé par arrêté ministériel où il est tenu compte notamment du montant des sommes à récupérer.

b) de vertaling in de Duitse taal van sommige bescheiden (25.000 frank).

Het bedrag van de terzake te verlenen toelage werd vastgesteld bij ministerieel besluit en is gelijk aan de toelage bepaald bij artikel 5 van het koninklijk besluit van 28 december 1950, houdende algemeen reglement op de gerechtskosten in strafzaken.

c) de overuren welke door de personeelsleden gepresteerd worden voor het toezicht inzake directe belastingen en er mede gelijkgestelde taxes (2.017.000 frank).

Het overgrote gedeelte van deze prestaties geschiedt in de speelzalen in verband met het toezicht op het spel en de weddenschappen.

De bezoldiging gebeurt op grond van de uurtoelage voorzien bij het besluit van de Regent van 30 maart 1950, waarbij de toekenning geregeld wordt van toelagen wegens buitengewone prestaties.

d) de werkzaamheden tot vestiging en invordering der provinciale belastingen (12.500.000 frank).

De door het personeel der directe belastingen te verrichten taken in verband met de uitvoering der reglementen uren kunnen uitgeoefend worden, moeten compenserende buitengewone prestaties worden verricht.

Voor de tijd die gedurende de kantooruren wordt besteed aan werkzaamheden die niet buiten de normale diensturen kunnen uitgeoefend worden, moeten compenserende buitengewone prestaties worden verricht.

Ter vergelding van de terzake geleverde buitengewone prestaties, worden forfaitaire toelagen verleend waarvan het bedrag bij ministerieel besluit bepaald werd, zulks naargelang de aard van de verschillende werkzaamheden.

Wat meer in het bijzonder het krediet voorzien in artikel 7-4 D (1.100.000 frank) betreft dient aangestipt te worden dat sedert 1952 het Bestuur der douanen en accijnzen belast is met de vestiging en de invordering van de provincie-taxes op slijterijen van gegiste of van geestrijke dranken zonder dat tot een uitbreiding van het kader werd overgegaan.

Ter compensatie van deze bijkomende prestaties welke buiten de gewone werkzaamheden worden verricht, werden hiervoor bij ministerieel besluit van 3 december 1952 vergoedingen voorzien die verschillen naargelang de aard en de belangrijkheid der prestaties.

II. — FISKALE AANGELEGENHEDEN.

1. Belasting op de roerende inkomsten.

Een lid vestigt de aandacht op de verwarring en de onzekerheid die in de publieke opinie blijft bestaan nopens de preciese inhoud en de draagwijdte van de zgn. « fiskale amnestie » die werd toegestaan onder de voorgaande regering en door de huidige naar aanleiding van het invoeren van de aanvullende onroerende voorheffing of « Controle-voorheffing ».

Hij spreekt de wens uit dat de verscheidene interpretaties die o.m. in antwoord op parlementaire vragen werden verstrekt, zouden gecoördineerd worden en op ruime schaal zouden verspreid worden.

Aan uw verslaggever werd in antwoord op deze vraag, de hiernavolgende tekst verstrekt :

Tijdens de bespreking van het ontwerp dat de wet van 14 februari 1961 voor economische expansie, sociale voor-

b) la traduction en langue allemande de certaines pièces (25.000 francs).

Le montant de la rémunération à octroyer dans les cas de l'espèce a été fixé par arrêté ministériel et est égal au montant prévu à l'article 5 de l'arrêté royal du 28 décembre 1950 portant règlement général sur les frais de justice en matière répressive.

c) les prestations supplémentaires effectuées par les agents du chef des surveillances en matière d'impôts directs et des taxes y assimilées (2.017.000 francs).

La majeure partie des prestations se fait dans les salles de jeux et se rapporte à la surveillance sur les jeux et paris.

La rémunération est calculée sur la base du taux horaire prévu par l'arrêté du Régent du 30 mars 1950, réglant l'octroi d'allocations pour prestations à titre exceptionnel.

d) les travaux d'établissement et de recouvrement des taxes provinciales (12.500.000 francs).

Les travaux relatifs à l'exécution des règlements en matière de taxes provinciales, prestés par le personnel de l'administration des contributions directes, s'effectuent, autant que possible, en dehors des heures normales de service.

Des prestations extraordinaires doivent compenser le temps consacré pendant les heures de bureau à des travaux qui ne peuvent être exécutés que pendant les heures normales de service.

En rémunération des prestations extraordinaires effectuées en la matière, des allocations forfaitaires sont accordées; le montant de celles-ci est fixé par arrêté ministériel d'après la nature des diverses prestations.

En ce qui concerne plus spécialement le crédit prévu à l'article 7-4 D (1.100.000 francs), il convient de souligner que depuis 1952, l'Administration des douanes et accises est chargée de la fixation et du recouvrement des taxes provinciales sur les débits de boissons fermentées sans que le cadre ait été augmenté.

En compensation des prestations supplémentaires à fournir par le personnel en dehors de ses prestations normales, un arrêté ministériel du 3 décembre 1952 alloue des indemnités suivant l'importance et la nature du travail exigé.

II. — QUESTIONS FISCALES.

1. Impôt sur les revenus mobiliers.

Un membre attire l'attention sur la confusion et l'incertitude qui persistent dans l'opinion publique au sujet de la teneur précise et la portée de la prétendue « amnistie fiscale » accordée sous le Gouvernement précédent et par le Gouvernement actuel à l'occasion de l'instauration du précompte immobilier complémentaire ou « précompte de contrôle ».

Il exprime l'espoir que les diverses interprétations fournies, notamment en réponse à des questions parlementaires, seront coordonnées et diffusées sur une large échelle.

En réponse à cette question, votre rapporteur a obtenu communication du texte suivant :

Lors de la discussion du projet qui devint la loi du 14 février 1961 d'expansion économique, de progrès social

uitgang en financieel herstel (*Belgisch Staatsblad* van 17 dito) geworden is, verklaarde de vorige Regering dat de voorheffing van de aanvullende personele belasting uitsluitend ten doel had de heffing van deze belasting in de toekomst beter te verzekeren en dat de invoering van die voorheffing geenszins zou worden benut om navorderingen van rechten over vroegere dienstjaren te vestigen (1).

In de administratieve commentaar bij het koninklijk besluit van 14 juli 1961 betreffende die voorheffing (*Belgisch Staatsblad* van 19 augustus 1961) is die verklaring toegelicht.

Met betrekking tot de aanvullende roerende voorheffing, die bij artikel 44 der wet van 20 november 1962 houdende hervorming van de inkomstenbelastingen (*Belgisch Staatsblad* van 1 december 1962) werd ingevoerd en het voorwerp is van het koninklijk besluit van 3 december 1962 (*Belgisch Staatsblad* van 4 dito), werd een gelijkaardige maatregel getroffen. De administratieve onderrichtingen (*Belgisch Staatsblad* van 29 december 1962, van 10 en van 11 januari 1963) bepalen dienaangaande wat volgt :

« Er werd beslist dat de taxatiediensten de inlichtingen, die zij zullen verkregen hebben onder begunstiging van de in 1963 toegepaste reglementering inzake aanvullende roerende voorheffing, niet zullen mogen inroepen om het bedrag van de voor de jaren 1962 en vorige aangegeven roerende inkomsten te betwisten, noch ze zullen mogen in aanmerking nemen als vermoedens van ontoereikende aangifte van bedrijfsinkomsten der jaren 1963 en vorige in hoofde van de natuurlijke personen.

» Zulks zal eveneens het geval zijn met de spontane aangiften van in 1963 geïncasseerde of verkregen roerende inkomsten, in de mate dat deze inkomsten effectief aan de aanvullende roerende voorheffing zullen onderworpen geweest zijn of het voorwerp zullen hebben uitgemaakt van fiches n° 800A ».

Deze kwestie werd reeds herhaaldelijk behandeld via het Bulletin van Vragen en Antwoorden, maar desondanks blijkt er dienaangaande nog twijfel te bestaan, zodat het van belang is de draagwijdte van deze tijdelijke verzakingsmaatregel enigszins nader uiteen te zetten.

Onder de gestelde voorwaarde, die verder zal worden toegelicht, zullen de controlediensten de inlichtingen waarover zij beschikken in verband met de roerende inkomsten van de belastingplichtige niet mogen inroepen :

1° om het bedrag der voor de jaren 1962 en vorige aangegeven roerende inkomsten te betwisten;

2° als vermoedens van ontoereikende aangifte van bedrijfsinkomsten van het jaar waarop de inlichtingen betrekking hebben en van vorige jaren.

Die maatregel geldt enkel voor natuurlijke personen.

Niet alleen de roerende inkomsten die aan de controle-voorheffing (d.i. de voorheffing-aanvullende personele belasting, of de aanvullende roerende voorheffing, volgens het jaar van incassering) onderhevig zijn, vallen onder die maatregel, maar ook alle roerende inkomsten van om 't even welke aard, voor zover de gestelde voorwaarde vervuld is.

Die voorwaarde is dat de inkomsten :

— ofwel door het uitbetalend organisme aan de administratie der directe belastingen werden bekendgemaakt

et de redressement financier (*Moniteur belge* du 17 février), le Gouvernement précédent a déclaré que le précompte de l'impôt complémentaire personnel visait uniquement à mieux assurer dorénavant la perception de cet impôt et que l'institution de ce précompte ne serait pas utilisée pour procéder à des rappels de droit sur exercices antérieurs (1).

Cette déclaration est commentée dans le commentaire administratif sur l'arrêté royal du 14 juillet 1961 concernant ce précompte (*Moniteur belge* du 19 août 1961).

En ce qui concerne le complément de précompte mobilier, qui fut institué par l'article 44 de la loi du 20 novembre 1962 portant réforme des impôts sur les revenus (*Moniteur belge* du 1^{er} décembre 1962) et fait l'objet de l'arrêté royal du 3 décembre 1962 (*Moniteur belge* du 4 décembre), une mesure analogue fut prise. Les instructions administratives (*Moniteur belge* des 29 décembre 1962, 10 et 11 janvier 1963) prévoient à ce sujet ce qui suit :

« Il a été décidé que les services de taxation ne pourront pas invoquer les renseignements qu'ils auront obtenus à la faveur de la réglementation appliquée en 1963 en matière de complément de précompte mobilier pour contester le montant des revenus mobiliers déclarés pour les années 1962 et antérieures, ni les retenir au titre de présomptions de déclaration insuffisante des revenus professionnels des années 1963 et antérieures dans le chef des personnes physiques.

» Il en sera de même à l'égard des déclarations spontanées de revenus mobiliers encaissés ou recueillis en 1963, dans la mesure où ces revenus auront été effectivement soumis au complément de précompte mobilier ou auront fait l'objet de fiches n° 800 A ».

Cette question a été traitée, à plusieurs reprises, dans le Bulletin des Questions et Réponses. Néanmoins le doute subsiste. Il importe, dès lors, de préciser plus en détail la portée de cette mesure de renonciation provisoire.

Sous la condition fixée, qui sera précisée plus loin, les services de contrôle ne pourront invoquer les renseignements dont ils disposent à l'égard des revenus mobiliers du contribuable :

1° pour contester le montant des revenus mobiliers déclarés pour les années 1962 et antérieures;

2° ni les retenir au titre de présomption de déclaration insuffisante des revenus professionnels de l'année auquel les renseignements se rapportent ainsi que des années précédentes.

Cette mesure ne vaut que pour les personnes physiques.

Cette mesure s'applique non seulement aux revenus mobiliers soumis au complément de précompte mobilier (c'est-à-dire le précompte s'appliquant à l'impôt complémentaire personnel ou le complément de précompte mobilier, selon l'année de l'encaissement), mais également aux revenus mobiliers de toute nature, pour autant que la condition fixée soit remplie.

Cette condition est que les revenus :

— ou bien soient communiqués à l'administration des contributions directes par l'organisme effectuant le paiement

(1) Kamer van Volksvertegenwoordigers, zitting 1960-1961, zitting van 14 december 1960, doc. 649, n° 28, blz. 19.

(1) Chambre des Représentants, session 1960-1961, séance du 14 décembre 1960, doc. 649, n° 28, p. 19.

onder begunstiging van de reglementering op de voorheffing-aanvullende personele belasting of op de aanvullende roerende voorheffing (dit is het geval wanneer de genietter aan de controlevoorheffing onderhevige inkomsten heeft geïncasseerd zonder die voorheffing te laten afhouden);

— ofwel de controlevoorheffing werkelijk hebben ondergaan en door de genietter spontaan werden aangegeven;

— ofwel wettelijk of reglementair van de controlevoorheffing zijn vrijgesteld (dit zijn al de roerende inkomsten die niet aan de controlevoorheffing onderhevig zijn) maar toch door de genietter spontaan werden aangegeven.

In dit verband wordt als spontane aangifte beschouwd :

a) de jaarlijkse aangifte in de inkomstenbelastingen (door middel van het drukwerk n° 276);

b) om 't even welke verklaring waarbij de genietter de roerende inkomsten uit eigen beweging en zonder enige voorafgaande tussenkomst of navraag van de administratie bekend maakt, zelfs nadat zijn aangifte n° 276 reeds is ingediend.

De verzakingsmaatregel geldt echter enkel met betrekking tot de in de jaren 1961, 1962 en 1963 geïncasseerde roerende inkomsten.

Na 31 december 1963 geïncasseerde of verkregen inkomsten vallen er dus buiten, zelfs als zij in 1963 werden toegekend of betaalbaar gesteld en fiscaal dus als inkomsten van het jaar 1963 te beschouwen zijn. Naar analogie van het bepaalde in artikel 7 van het koninklijk besluit van 2 december 1962 betreffende de roerende voorheffing (*Belgisch Staatsblad* van 4 dito) zullen de inkomsten uit deposito's, die op 31 december 1963 zijn toegekend en met ingang van 1 januari 1964 en ten laatste op 30 april 1964 betaalbaar zijn gesteld, eveneens als in 1963 geïncasseerde inkomsten beschouwd worden en onder de verzakingsmaatregel kunnen vallen.

2. Inning van de belasting op de oorlogswinsten.

Een lid wenste de toestand op dit ogenblik te kennen betreffende de inning van de belasting op de oorlogswinsten ?

Antwoord :

Toestand op 31 oktober 1963.

	Speciale belasting op de winsten voortvloeiend uit leveringen en prestaties aan de vijand	Extra- belasting op de in oorlogstijd behaalde exceptionele inkomsten, winsten en baten
(In miljoen frank)		
1. Totaal bedrag van de ingekohierde aanslagen	13.262	27.136
2. Aanzuiveringen (inningen + ontlastingen op niet betaalde aanslagen)	12.460	26.368
3. Totaal bedrag der ontlastingen	9.289	12.877
4. Totaal bedrag der netto-ontvangsten (2-3)	3.171	13.491
5. Bedrag van de nog aan te zuiveren rechten (1-2)	802	768

sous le bénéfice de la réglementation sur le précompte-impôt complémentaire ou de celle sur le complément de précompte mobilier. (C'est le cas lorsque le bénéficiaire a encaissé des revenus soumis au précompte de contrôle sans laisser déduire ce précompte);

— ou bien ont effectivement fait l'objet du précompte de contrôle et ont été déclarés spontanément par le bénéficiaire;

— ou bien ont été exonérés légalement ou réglementairement du précompte de contrôle (il s'agit de tous les revenus mobiliers qui ne sont pas soumis au précompte de contrôle) et ont cependant été déclarés spontanément par le bénéficiaire.

Est considérée comme déclaration spontanée :

a) la déclaration annuelle relative aux impôts sur les revenus (au moyen de l'imprimé n° 276);

b) toute déclaration par laquelle le bénéficiaire communique les revenus mobiliers de son propre gré et sans aucune intervention ou demande de renseignement préalables de l'administration, même après remise de sa déclaration n° 276.

La mesure de renonciation ne vaut toutefois que pour les revenus mobiliers encaissés en 1961, 1962 et 1963.

Les revenus encaissés ou obtenus après le 31 décembre 1963 en sont donc exclus, même s'ils ont été alloués ou mis en paiement en 1963 et, du point de vue fiscal, sont à considérer comme des revenus de l'année 1963. Par analogie aux dispositions de l'article 7 de l'arrêté royal du 2 décembre 1962 relatif au précompte mobilier (arrêté royal du 4 décembre 1962) les revenus de dépôts bonifiés à la date du 31 décembre 1963 et mis en paiement à partir du 1^{er} janvier 1964 et au plus tard le 30 avril 1964, seront de même considérés comme revenus encaissés en 1963 et pourront bénéficier de la mesure de renonciation.

2. Perception de l'impôt sur les bénéfices de guerre.

Un membre désire savoir où en est, à l'heure actuelle, la perception de l'impôt sur les bénéfices de guerre ?

Réponse :

Situation au 31 octobre 1963.

	Impôt spécial sur les bénéfices résultant de fournitures et de prestations à l'ennemi	Impôt extra- ordinaire sur les revenus, bénéfices et profits exceptionnels réalisés en période de guerre
(En millions de francs)		
1. Montant total des cotisations enrôlées	13.262	27.136
2. Apurements (perceptions + dégrèvements sur cotisations non payées)	12.460	26.368
3. Montant total des dégrèvements	9.289	12.877
4. Montant total des recettes nettes (2-3)	3.171	13.491
5. Montant des droits restant à apurer (1-2)	802	768

De rechten welke nog in te vorderen blijven zijn aanslagen verschuldigd door belastingplichtigen die onvermogen of onvindbaar zijn geworden, of zijn betwiste aanslagen aanhangig bij de Hoven van Beroep of het Hof van Cassatie.

De Administratie doet al wat mogelijk is om de aanzuivering van deze aanslagen zo spoedig mogelijk te bewerken.

3. Fiskaal statuut der ambtenaren van internationale organismen.

Een lid wenst een volledige documentatie te hebben over het huidige fiscaal statuut :

a) van de Belgische ambtenaren, die in het buitenland verbonden zijn aan een supra-nationale instelling, maar in België nog een domicilie hebben;

b) van de Belgische ambtenaren, die verbonden zijn aan een in België gevestigde supra-nationale instelling.

Antwoord van de Minister.

De Belgische onderdanen die ambtenaar zijn bij de hierna vermelde internationale organismen, zijn vrijgesteld van de Belgische inkomstenbelastingen op de officiële bezoldigingen en emolumenten die hun door die organismen worden uitbetaald :

— Organisatie van de Verenigde Naties (UNO) en de aan de Organisatie van de Verenigde Naties verbonden gespecialiseerde instellingen (Organisatie van de Verenigde Naties voor Opvoeding, wetenschap en Cultuur (U.N.E.S.C.O.), voedings- en landbouworganisatie van de verenigde naties, Organisatie voor Internationaal Burgerlijk Vliegwezen, Internationale Bank voor Wederopbouw en Ontwikkeling, Internationale Arbeidsorganisatie, Internationaal Muntfonds, Internationale Organisatie voor de vluchtelingen, Wereldorganisatie voor Gezondheid, Internationale Unie voor verreberichtgeving, Wereldpostunie, Internationale Handelsorganisatie, Intergouvernementele Organisatie voor raadpleging in zeevaartangelegenheden);

— Intergeallieerde Agentschap voor de Herstelbetalingen;

— Organisatie voor economische samenwerking en ontwikkeling;

— Raad van Europa;

— Noord-Atlantische Verdragsorganisatie;

— Internationale Douaneraad;

— West-Europese Unie;

— Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal;

— Europese Economische Gemeenschap;

— Europese Gemeenschap voor Atoom-Energie;

— Europese Investeringsbank;

— Hof van Justitie van de Europese Gemeenschappen.

a) Wanneer Belgische ambtenaren die in het buitenland aan een der vorenvermelde organismen zijn verbonden, in België hun woonplaats hebben behouden, dan zijn zij in principe aan de Belgische inkomstenbelastingen onderworpen op het totaal van hun Belgische en buitenlandse inkomsten, met uitzondering van de hun door die organismen toegekende bezoldigingen, die vrijgesteld zijn en niet moeten worden aangegeven.

b) De onder a) vermelde regel is eveneens toepasselijk op de Belgische ambtenaren die verbonden zijn aan een van de hiervoren opgesomde internationale organismen waarvan de zetel in België is gevestigd.

Er zij opgemerkt dat het verdrag houdende oprichting van de West-Europese Unie bepaalt dat de emolumenten

Les droits restant à récupérer sont des cotisations dues par des contribuables devenus insolvables ou introuvables ou des cotisations contestées, affaires portées devant les Cours d'appel ou la Cour de cassation.

L'Administration ne néglige aucun effort pour provoquer le plus rapidement possible l'apurement de ces cotisations.

3. Statut fiscal des fonctionnaires des organismes internationaux.

Un membre de la Commission désire obtenir une documentation complète concernant le statut fiscal actuel :

a) des fonctionnaires belges attachés à l'étranger à un organisme supra-national, mais ayant conservé un domicile en Belgique.

b) des fonctionnaires belges attachés à un organisme supra-national établi en Belgique.

Réponse du Ministre.

Les ressortissants belges, fonctionnaires des organismes internationaux mentionnés ci-après, sont exonérés des impôts belges sur les revenus en ce qui concerne les rémunérations et émoluments officiels qui leur sont alloués par ces organismes :

— Organisation des Nations Unies (ONU) et institutions spécialisées y rattachées (Organisation des Nations Unies pour l'Éducation, la Science et la Culture (U. N. E. S. C. O.), Organisation de l'Alimentation et de l'Agriculture, Organisation de l'Aviation Civile Internationale, Banque Internationale pour la Reconstruction et la Mise en Valeur, Organisation Internationale du Travail, Fonds Monétaire International, Organisation Internationale pour les Réfugiés, Organisation Mondiale de la Santé, Union Internationale des Télécommunications, Union Postale Universelle, Organisation Internationale du Commerce, Organisation Maritime Consultative Intergouvernementale).

— Agence Interalliée des réparations;

— Organisation de coopération et de développement économiques;

— Conseil de l'Europe;

— Organisation du Traité de l'Atlantique-Nord;

— Conseil de Coopération douanière;

— Union de l'Europe occidentale;

— Communauté européenne du Charbon et de l'Acier;

— Communauté économique européenne;

— Communauté européenne de l'Énergie atomique;

— Banque européenne d'Investissement;

— Cour de Justice des Communautés européennes.

a) Lorsque des fonctionnaires belges exercent leurs fonctions à l'étranger au service de l'un des organismes précités et ont conservé leur domicile en Belgique, ils sont en principe assujettis aux impôts belges sur les revenus à raison de l'ensemble de leurs revenus belges et étrangers, à l'exception des rémunérations qui leur sont allouées par ces organismes, lesquelles sont exonérées et ne doivent pas être déclarées.

b) Le régime exposé sub a) est également applicable aux fonctionnaires belges qui sont attachés à l'un des organismes internationaux cités ci-avant et dont le siège est établi en Belgique.

Le traité instituant l'Union de l'Europe occidentale dispose en outre que les émoluments des fonctionnaires de

van de ambtenaren van die Unie onderworpen zijn aan een stafheffing en dat het protocol betreffende de voorrechten en immuniteiten van de Europese Economische Gemeenschap van 17 april 1957 eveneens de invoering van een stafheffing voorschrijft.

4. Beteugeling van de ontduiking van de weeldetaxe.

Onder artikel 17-5 wordt een krediet uitgetrokken van twee miljoen frank voor de inningskosten van belastingen door het Bestuur des Registratie en Domeinen.

Aan het lid dat hierover inlichtingen wenste, werd navolgend antwoord verstrekt:

Dit krediet is bestemd tot het doorvoeren van controles bij wijze van aankoop om de belastingontduiking te beteugelen die zich thans in bepaalde sectoren van de weeldetaxe voordoet.

Aldus werden er in 1962 voor 1.884.700 frank voorwerpen aangekocht, die bij verkoop aan de verbruiker aan weeldetaxe onderworpen zijn.

De aangekochte voorwerpen worden achteraf door de ontvanger der domeinen openbaar verkocht.

5. Moratoire interesten.

Een lid wenste nadere uitleg over de belangrijke schommelingen van de kredieten betreffende moratoire interesten (art. 16-2):

Uitgaven 1962: 52.612.000 frank;

Kredieten 1963: 119.483.000 frank;

Kredieten 1964: 84.483.000 frank.

Het gaat terzake om uitgaven waarvan het juiste bedrag onmogelijk bij voorbaat kan worden bepaald.

Inderdaad, de toekenning van en het bedrag der moratoire interesten, die door de wet voorzien zijn, zijn functie van de door de bevoegde gewestelijke directeurs der directe belastingen, alsmede door de Hoven van Beroep en het Hof van Verbreking getroffen beslissingen of arresten inzake bezwaarschriften tegen betaalde belastingen.

Het oorspronkelijk aangevraagde krediet voor het dienstjaar 1963 beliep, zoals zulks het geval was voor het primitieve krediet van 1962, 84.483.000 frank.

Gelet op het hoge bedrag der tijdens de eerste maanden van het jaar 1963 gedane uitgaven werd, ter gelegenheid van het aanpassingsfeuilleton van het dienstjaar 1963, een supplement van 35.000.000 frank aangevraagd. Het krediet van 119.483.000 frank zal praktisch volledig opgebruikt worden (uitgaven op 31 oktober 1963: $\pm$ 112.000.000 frank).

Het krediet voor het dienstjaar 1964 werd met inachtnemingen van de door de gewestelijke directeurs der directe belastingen uitgebrachte voorstellen, bepaald op het zelfde bedrag als de oorspronkelijke kredieten van de dienstjaren 1962 en 1963.

6. Opleiding der ambtenaren met het oog op de toepassing der fiskale hervorming.

Een lid wenst te vernemen op welke wijze de ambtenaren en beambten van het Bestuur der directe belastingen zullen opgeleid worden om de wet op de fiscale hervorming in toepassing te brengen.

Antwoord:

Met het oog op de toepassing van de wet van 20 november 1962 houdende hervorming van de inkomstenbelastingen

l'Union sont assujettis à une imposition interne (au profit de l'Organisation); le Protocole relatif aux privilèges et immunités de la Communauté économique européenne du 17 avril 1957 prescrit également l'instauration d'un impôt interne.

4. Répression de la fraude en matière de taxe de luxe.

L'article 17-5 prévoit un crédit de 2.000.000 francs pour frais de perception d'impôts par l'Administration de l'Enregistrement et des Domaines.

Au membre ayant demandé des précisions à ce sujet, il a été répondu ce qui suit:

Ce crédit doit permettre de procéder à des contrôles par voie d'achat, pour réprimer les fraudes qui se pratiquent actuellement dans certains secteurs de la taxe de luxe.

En 1962, un montant de 1.884.700 francs a été dépensé pour l'achat d'objets soumis à la taxe de luxe lors de la vente au consommateur.

Les objets acquis sont ensuite revendus publiquement par le receveur des domaines.

5. Intérêts moratoires.

Un membre a demandé des précisions au sujet des fluctuations importantes des crédits relatifs aux intérêts moratoires (art. 16-2):

Dépenses 1962: 52.612.000 francs;

Crédits 1963: 119.483.000 francs;

Crédits 1964: 84.483.000 francs.

Il s'agit en l'occurrence de dépenses dont le montant exact ne peut être déterminé d'avance.

En effet, l'octroi et le montant des intérêts moratoires, prévus par la loi, sont fonction des décisions prises par les directeurs régionaux compétents des contributions directes, ainsi que des arrêts rendus par les Cours d'appel et la Cour de cassation, dans les cas de réclamations contre le montant de certains impôts payés.

Le crédit primitivement demandé pour l'exercice 1963 s'élevait, comme c'était le cas pour le crédit initial de l'exercice 1962, à 84.483.000 francs.

Eu égard au montant très élevé des dépenses effectuées au cours des premiers mois de l'année 1963, un crédit supplémentaire de 35.000.000 francs a été sollicité dans le feuilleton d'ajustement de l'exercice 1963. Le crédit de 119.483.000 francs sera pratiquement épuisé (dépense au 31 octobre 1963: $\pm$ 112.000.000 francs).

Tenant compte des propositions formulées par les directeurs régionaux des contributions directes, le crédit de l'exercice 1964 a été fixé au même montant que les crédits initiaux des exercices 1962 et 1963.

6. Formation des fonctionnaires en vue de l'application de la réforme fiscale.

Un membre désire savoir de quelle manière se fera la formation des fonctionnaires et agents de l'Administration des Contributions directes en vue de la mise en application de la loi sur la réforme fiscale.

Réponse:

En vue de l'application de la loi du 20 novembre 1962 portant réforme des impôts sur les revenus et des arrêts

gen en van de besluiten die krachtens de beschikkingen van deze wet werden getroffen, heeft de administratie der directe belastingen namelijk :

- gedetailleerde commentaren uitgewerkt betreffende de nieuwe stof;
- de uitdeling voorzien van cursussen aan het personeel.

Wat meer bepaald de vennootschapsbelasting betreft (toepasselijk met ingang van het aanslagjaar 1963 op de vennootschappen op aandelen en de ermee gelijkgestelde rechtspersonen) heeft zij deze maatregelen aangevuld met :

- a) een uiteenzetting van de essentiële punten van de nieuwe wetgeving, ten behoeve van de hogere ambtenaren van de buitendiensten waarna een bespreking volgde van de vragen die door deze laatsten werden gesteld;
- b) conferenties door gewestelijke of lokale ambtenaren tot voorbereiding en vorming van het personeel.

Bovendien zal de administratie niet nalaten alle andere maatregelen te treffen die, gelet op de evolutie van de omstandigheden, onder meer inzake personenbelasting (toepasselijk met ingang van het aanslagjaar 1964) noodzakelijk of gepast zouden worden geacht.

7. Kadastrale perekwatie van nijverheidsoutillering.

Een lid verwijst naar een toelichting op blz. 39 van het begrotingsontwerp waar gezegd wordt dat de perekwatie van het kadastraal inkomen van het materieel en de outillering van nijverheids-, handels- en ambachtsbedrijven *waarschijnlijk* op 1 januari 1964 in toepassing zal treden.

De Minister antwoordt dat inmiddels dit vooruitzicht al te optimistisch is gebleken.

Het zal inderdaad nog nodig zijn ook voor het jaar 1964 de overgangsmaatregel toe te passen waarbij het oude kadastrale inkomen van deze goederen met coëfficiënt 2 wordt vermenigvuldigd.

Voor de nieuwe investeringen in materieel en outillering die van nature of door bestemming onroerend zijn, zal nochtans het nieuwe kadastrale inkomen worden toegepast.

III. — VRAGEN BETREFFENDE DE ORGANISATIE EN DE WERKING DER DIENSTEN.

1. Werking der aankoopcomités.

Onlangs werden verschillende maatregelen genomen in verband met de ontubbeling van sommige aankoopcomités.

Een lid vraagt toelichtingen omtrent de aangebrachte wijzigingen en wenst meteen te vernemen of er nu nog een achterstand bestaat bij de aankoopcomités.

Antwoord :

a) 1° Een ministerieel besluit van 1 oktober 1962 heeft een comité tot aankoop van onroerende goederen opgericht te Brugge, ten einde de twee te Gent bestaande comités te ontlasten.

Volgens dit besluit omvat het ambtsgebied van het Comité te Brugge de rechterlijke arrondissementen Brugge

pris en vertu de ses dispositions, l'administration des contributions directes a notamment :

- élaboré des commentaires détaillés concernant les nouvelles matières;
- prévu la distribution de cours au personnel.

En ce qui concerne spécialement l'impôt des sociétés (applicable aux sociétés par actions et personnes morales y assimilées, à partir de l'exercice d'imposition 1963) elle a déjà complété ces mesures par :

- a) un exposé sur les points essentiels de la nouvelle législation fait aux fonctionnaires supérieurs des services extérieurs, exposé qui a été suivi d'une discussion des questions posées par les participants;
- b) des conférences données par des fonctionnaires régionaux ou locaux, en vue de préparer et de former le personnel.

Par ailleurs, l'administration ne manquera pas de prendre toutes les autres mesures qui, notamment en matière d'impôt des personnes physiques (applicable à partir de l'exercice d'imposition 1964) se révéleraient nécessaires ou opportunes, compte tenu de l'évolution des circonstances.

7. Péréquation cadastrale de l'équipement industriel.

Un membre renvoie à l'information figurant à la page 39 du projet de budget, d'où il résulte que la péréquation des revenus cadastraux du matériel et de l'outillage utilisés dans les établissements industriels, commerciaux et artisanaux, sera *vraisemblablement* mise en application au 1^{er} janvier 1964.

Le Ministre répond qu'il est apparu entretemps que cette prévision était trop optimiste.

En effet, il sera nécessaire d'appliquer en 1964 également la mesure de transition qui prévoit la multiplication par 2 de l'ancien revenu cadastral de ces biens.

Toutefois, pour les nouveaux investissements en matériel et outillage, immeubles par nature ou par destination, le nouveau revenu cadastral sera d'application.

III. — QUESTIONS RELATIVES A L'ORGANISATION ET AU FONCTIONNEMENT DES SERVICES.

1. Fonctionnement des comités d'achat.

Plusieurs mesures ont été prises récemment en vue du dédoublement de certains comités d'achat.

Un membre demande des précisions au sujet des modifications apportées et aimerait apprendre également si actuellement il existe encore un retard dans le travail des comités d'achat.

Réponse :

a) 1° Un arrêté royal ministériel du 1^{er} octobre 1962 a institué un comité d'acquisition d'immeubles à Bruges, afin de décharger les deux comités établis à Gand.

D'après cet arrêté, le ressort du comité de Bruges comprend les arrondissements judiciaires de Bruges et de

en Veurne (voorheen in het ressort van het 1^e comité te Gent) en Ieper (voorheen in het ressort van het 2^e comité te Gent).

2^o Voormeld ministerieel besluit van 1 oktober 1962 heeft bovendien het te Luik bestaande comité tot aankoop gesplitst in twee comités, genummerd 1 en 2.

Het heeft het ambtsgebied van deze twee comités, waarvan de zetel te Luik is gevestigd, als volgt bepaald :

het eerste comité, het rechterlijk arrondissement Verviers en de rechterlijke kantons Dalhem, Fexhe-Slins, Fléron, Herstal, Grivegnée, Louveigné en Luik. 1^e kanton (rechterlijk arrondissement Luik);

het tweede comité, het rechterlijk arrondissement Hoei, uitgenomen het kanton Landen, en de rechterlijke kantons Borgworm, Hollogne-aux-Pierres, Luik, 2^e kanton, Saint-Nicolas-lez-Liège en Seraing (rechterlijk arrondissement Luik).

3^o Een ministerieel besluit van 28 januari 1963 heeft een comité tot aankoop van onroerende goederen opgericht te Mechelen, ter ontlasting van de te Antwerpen en te Brussel gevestigde comités.

Volgens dit besluit omvat het ambtsgebied van het nieuwe comité te Mechelen de rechterlijke arrondissementen Mechelen (voorheen in het ressort van het comité te Antwerpen) en Leuven (voorheen in het ressort van het comité te Brussel), uitgenomen vier gemeenten.

b) De vermeerdering van het aantal comités tot aankoop en de versterking van hun personeel laten toe de bestaande achterstand geleidelijk in te halen.

Thans kunnen de comités het tempo volgen van de aankopen die hun worden gevraagd voor de behoeften van de gedeceeteerde werken van openbaar nut.

2. Installatie van de financiediensten te Eeklo.

Een lid vraagt hoever het thans staat met de installatie van de financiediensten te Eeklo. Hij meent te weten dat er reeds een terrein werd aangekocht maar verwondert er zich over dat in het verantwoordingsprogramma van artikel 19-9 de installatiewerken van de financiediensten te Eeklo niet voorkomen.

Antwoord :

De stand van zaken te Eeklo doet zich voor als volgt :

1^o *Financiecentrum* : op te richten op de plaats van het huidig Postkantoor.

Dit gebouw is bestemd voor de installatie van alle financiediensten, uitzondering gemaakt voor de diensten van Douanen en Accijnzen, waarvoor een afzonderlijk gebouw zal worden opgericht.

Volgens inlichtingen verstrekt door het Ministerie van Openbare Werken is de nodige bouwgrond thans gekocht, zodat de studie van de bouw kan worden aangevat.

2^o *Douanecentrum* : op te richten op het terrein Gentsesteenweg.

Het voorontwerp van dit gebouw werd reeds goedgekeurd. De aanbesteding zal waarschijnlijk plaats hebben in 1964.

* * *

Furnes (antérieurement du ressort du 1^{er} comité de Gand) et d'Ypres (antérieurement du ressort du 2^e comité de Gand).

2^o L'arrêté ministériel précité du 1^{er} octobre 1962 a, en outre, divisé le comité d'acquisition établi à Liège en deux comités, numérotés 1 et 2.

Il a fixé comme suit le ressort de ces deux comités, dont le siège est établi à Liège :

le premier comité, l'arrondissement judiciaire de Verviers et les cantons judiciaires de Dalhem, de Fexhe-Slins, de Fléron, de Herstal, de Grivegnée, de Liège, 1^{er} canton, et de Louveigné (arrondissement judiciaire de Liège);

le deuxième comité, l'arrondissement judiciaire de Huy à l'exception du canton de Landen et les cantons judiciaires de Hollogne-aux-Pierres, de Liège, 2^e canton, de Saint-Nicolas-lez-Liège, de Seraing et de Waremmes (arrondissement judiciaire de Liège).

3^o Un arrêté ministériel du 28 janvier 1963 a établi un comité d'acquisition d'immeubles à Malines, afin de décharger les comités établis à Anvers et à Bruxelles.

D'après cet arrêté, le ressort du comité de Malines comprend les arrondissements judiciaires de Malines (antérieurement du ressort du comité d'Anvers) et de Louvain (antérieurement du ressort du comité de Bruxelles, à l'exception de quatre communes.

b) L'accroissement du nombre de comités d'acquisition et le renforcement de leur personnel permettent de résorber progressivement l'arriéré existant.

Actuellement, les comités peuvent suivre le rythme des acquisitions qui leur sont demandées pour les besoins des travaux d'utilité publique décrétés.

2. Installation des services des Finances à Eeklo.

Un membre demande où en est actuellement l'installation des services des Finances à Eeklo. Il croit savoir qu'un terrain a déjà été acquis, mais il s'étonne de ce que le programme justificatif de l'article 19-9 ne fasse pas mention des services des finances à Eeklo.

Réponse :

La situation du problème d'Eeklo se présente comme suit :

1^o *Centre Finances* : à ériger sur l'emplacement du bureau des postes actuel.

Ce bâtiment est destiné à l'installation de tous les services des Finances, à l'exception de ceux des Douanes et Accises, pour lesquels un bâtiment spécial sera construit.

Suivant les renseignements fournis par le Ministère des Travaux Publics, le terrain à bâtir est acquis. Les études devant mener à la construction peuvent donc être entamées.

2^o *Centre Douanes et Accises* : à ériger sur un terrain sis chaussée de Gand.

L'avant-projet est déjà approuvé. L'adjudication aura probablement lieu en 1964.

* * *

Aangezien het voor deze beide centra nieuwbouw betreft, dient de uitgave voor deze werken voorzien te worden op de begroting van het Ministerie van Openbare Werken. Daarom is er betreffende de te Eeklo op te richten gebouwen, niets vermeld in het verantwoordingsprogramma van artikel 19-9 van de begroting van Financiën.

3. Inspectie der belastingen te Eeklo.

Hetzelfde lid vraagt de aanstelling van een Inspecteur der directe belastingen te Eeklo. Hij meent te weten dat er thans een inspectie te Eeklo voorzien is maar de betrekking zou nog niet begeven zijn.

Antwoord :

Het huidig organiek kader van de Administratie der directe belastingen voorziet geen betrekking van inspecteur te Eeklo.

De oprichting van een inspectie in vermelde localiteit zou slechts kunnen gebeuren na een studie nopens de opportuniteit ervan en mits voorafgaande uitbreiding van het organiek kader.

4. Beheer der refters.

Een lid meent te weten dat er soms inwendige conflicten ontstaan onder de beambten van de refters in verband met de bestellingen van de eetwaren (intendanten-geranten, enz.).

Hij wenst te vernemen op welke wijze de controle op het beheer van de refters ingericht is.

Antwoord :

De Sociale Dienst van het Ministerie van Financiën beheert rechtstreeks voor gans het land 9 restaurants en 12 bijrefters welke door deze restaurants met volledige eetmalen bevoorrad worden.

Het beheer van een restaurant wordt als volgt waargenomen :

Er bestaan vier functies :

- 1° — de intendance;
- 2° — de comptabiliteit;
- 3° — het ekonomaat der eetwaren;
- 4° — de bereiding der eetmalen.

Deze functies mogen volgens de belangrijkheid van het restaurant gecumuleerd worden — behalve de laatste welke steeds toevertrouwd wordt aan een keukenchef van beroep.

Men kan in de restaurants vinden :

- een intendant-boekhouder-econoom;
- een intendant-boekhoudkundige + een econoom;
- een intendant-econoom + boekhouder.

Het zou niet verantwoord zijn in een restaurant waar bv. 200 eetmalen bereid worden de kostprijs te verzwaren door er de wedde van drie leiders aan toe te voegen.

De bevoegdheden kunnen als volgt bepaald worden :

intendant :

- algemene coördinatie;
- personeelskwesties;
- bewaking der lokalen en materieel;
- betrekking met de cliënteel.

Etant donné qu'il s'agit dans les deux cas d'une nouvelle construction, la dépense afférente à ces travaux doit être prévue au budget du Ministère des Travaux Publics. C'est pour cette raison qu'il n'est pas fait mention des bâtiments à construire à Eeklo dans le programme justificatif de l'article 19-9 du budget des Finances.

3. Inspection des contributions à Eeklo.

Le même membre demande la désignation d'un inspecteur des contributions directes à Eeklo. Il croit savoir qu'une inspection est actuellement prévue à Eeklo, mais l'emploi ne serait pas encore conféré.

Réponse :

L'actuel cadre organique de l'administration des contributions directes ne prévoit pas d'emploi d'inspecteur à Eeklo.

La création d'une inspection dans la localité précitée ne pourra être envisagée qu'après une étude quant à son opportunité et sous réserve d'une extension préalable du cadre organique.

4. Gestion des réfectoires.

Un membre croit savoir que des conflits intérieurs surgissent parfois entre les agents des réfectoires au sujet des commandes de denrées (intendants-gérants, etc.).

Il désire connaître la manière dont s'opère le contrôle de la gestion des réfectoires.

Réponse :

Le Service Social du Ministère des Finances gère pour tout le pays directement 9 restaurants et 12 réfectoires ravitaillés en repas complets par ces restaurants.

La gestion d'un restaurant est assurée de la manière suivante :

On distingue quatre fonctions :

- 1° — l'intendance;
- 2° — la comptabilité;
- 3° — l'économat des vivres;
- 4° — la préparation des repas.

Selon l'importance des restaurants, ces fonctions peuvent être cumulées — sauf la dernière, qui est toujours confiée à un cuisinier de métier.

On peut donc avoir :

- un intendant-comptable-économe;
- un intendant-comptable + un économe;
- un intendant-économe + un comptable.

Il ne se justifierait pas, par exemple, dans un restaurant servant 200 repas par jour de grever le prix de revient en y ajoutant la rémunération de trois dirigeants.

Les attributions sont les suivantes :

intendant :

- coordination générale;
- questions du personnel;
- gardiennat du matériel et des locaux;
- rapports avec la clientèle.

boekhouder:

- voeren van handelsboekhouding en staatscomptabiliteit onder het toezicht van het Rekenhof;
- toezicht op de stocks;

ekonoom:

- verantwoordelijk voor de kostprijs;
- aankopen, inontvangstneming (kwaliteit en kwantiteit), opslaan in magazijnen, uitgang uit het magazijn;

keukenchef:

- neemt de eetwaren in ontvangst welke hem door de ekonoom verstrekt worden en waakt erover, dat de personeelsleden belast met de uitdeling der eetwaren deze in de beste voorwaarden bedelen aan de klanten.

* * *

Er bestaat daar — en dit is absoluut noodzakelijk — ploegwerk.

De keukenchef heeft bv. volkomen het recht aan de ekonoom opmerkingen te maken betreffende de kwaliteit van de waren welke deze laatste hem ter hand stelt.

De intendant is scheidsrechter in deze kwestie. Wanneer er geen overeenstemming bereikt wordt in het geschil wordt dit onderworpen aan de directie van de Sociale Dienst waar een sectie speciaal belast werd met taken van inrichting en controle der restaurants. Deze controle heeft plaats onder vorm van nazicht van rekenplichtige en statistieke gegevens, maar bijzonder door nazicht ter plaatse.

Dit systeem, in werking sedert vijftien jaar, geeft algehele voldoening. Het werd zelfs door andere departementen overgenomen.

5. Huisvesting der gewestelijke financiediensten.

Een lid had graag een overzicht gekregen van de belangrijkheid der door de financiediensten betrokken gebouwen die:

- a) eigendom zijn van de Staat;
- b) gehuurd worden.

De Minister merkt op dat alles wat de gebouwen betreft tot de bevoegdheid behoort van het departement van Openbare Werken.

Hij zou moeilijk gedetailleerde inlichtingen kunnen geven, doch hij gaat er mede akkoord dat volle aandacht aan een groepering der diensten en een betere huisvesting der ambtenaren zou worden besteed.

IV. — STAATSTUSSENKOMST INZAKE KREDIETVERLENING.

Een lid wenst, voor de jaren 1962 en 1963 afzonderlijk, de bedragen te kennen van de verschillende tussenkomsten, waarbij de Staat zich, als solidaire borg, verplicht zag in de plaats te treden van de ingebreke gebleven debiteuren.

Deze inlichtingen worden gevraagd zowel wat de investeringen betreft (kredieten van art. 29-5) als voor de steenkoolmijnen (kredieten van art. 29-8).

comptable:

- comptabilité commerciale et comptabilité exigée par l'Etat sous la surveillance de la Cour des Comptes;
- surveillance des stocks.

économe:

- responsabilité du prix de revient;
- achat, réception (qualité et quantité), emmagasinage, sortie du magasin;

chef de cuisine:

- prend en charge les vivres remis par l'économe, confectionne les repas et veille à ce que le personnel chargé de la distribution le serve dans les meilleures conditions aux clients.

* * *

Il y a là — c'est absolument indispensable — tout un travail d'équipe.

Par exemple, le chef de cuisine a parfaitement le droit de faire des remarques quant à la qualité des denrées alimentaires que l'économe lui remet.

L'intendant sert d'arbitre, en cas de désaccord le différend est soumis à la direction du Service Social où une section est spécialement chargée des problèmes d'aménagement et du contrôle des restaurants. Ce contrôle s'opère sous forme de documents statistiques et comptables et surtout par des enquêtes sur place.

Ce système est en vigueur depuis quinze ans — il a même été copié par d'autres départements — et donne entièrement satisfaction.

5. Logement des services régionaux des Finances.

Un membre aurait aimé avoir un aperçu de l'importance des immeubles occupés par les services des Finances qui sont:

- a) propriété de l'Etat;
- b) pris en location par celui-ci.

Le Ministre fait observer que tout ce qui concerne les bâtiments est de la compétence du Département des Travaux publics.

Il pourrait difficilement fournir des renseignements détaillés, mais il est d'accord pour que le regroupement des services et un meilleur logement des fonctionnaires bénéficient de toute l'attention requise.

IV. — INTERVENTION DE L'ETAT EN MATIERE DE CREDIT.

Un membre désire connaître, séparément pour les années 1962 et 1963, les montants des diverses interventions pour lesquelles l'Etat s'est trouvé dans l'obligation, en tant que caution solidaire, de se substituer aux débiteurs défaillants.

Ces renseignements sont demandés tant pour les investissements (crédits de l'art. 29-5) que pour les charbonnages (crédits de l'art. 29-8).

Hierna volgen de gevraagde inlichtingen :

Artikel 29-5. — *Staatstussenkomsten* :

	Betaald	Terugwinning
<i>Jaar 1962 :</i>	—	—
Wet van 7 augustus 1953	18.515.104	1.507.733
Wet van 17 juli 1959	613.434	—
Wet van 24 maart 1953	—	10.743
	19.128.538	1.518.476
<i>Jaar 1963 (tot 25 nov. 1963) :</i>		
Wet van 7 augustus 1953 ...	35.946.351	1.791.067
Wet van 29 mei 1948 (sociale woningbouw)	169.684	—
	36.116.035	1.791.067

De betalingen hadden betrekking op 7 gevallen van investeringskredieten waarvan 5 in het raam van de wet van 7 augustus 1953, en 2 in het kader van de wet van 17 juli 1959 waarvan sommige over twee jaar verspreid werden.

Bovendien waren er 5 gevallen van tussenkomsten ingevolge de toepassing van de wet van 29 mei 1948 op sociale woningbouw.

Artikel 29-8. — *Staatstussenkomsten inzake steenkoolmijnen* :

	Betaald	Terugwinning
<i>Jaar 1962</i>	187.899.983	28.379.979
<i>Jaar 1963 (tot 25 nov. 1963)</i>	214.067.859	38.881.272

Hierbij aansluitend stelt een lid een paar bijkomende vragen :

a) Wanneer de Staat zich in de plaats moet stellen van de ingebreke zijnde debiteuren, is hij dan *verplicht* in eenmaal terug te betalen of mag betalen volgens een aflossingsplan op termijn ?

b) In sommige gevallen is de Staat tussengekomen voor ondernemingen die nog niet volledig gelijkwideerd waren. Heeft men de gang van die ondernemingen verder gevolgd ?

Antwoord :

a) In principe is de Staat verplicht, wanneer hij zich in de plaats moet stellen van de ingebreke zijnde debiteuren, in éénmaal terug te betalen, dit volgens de geldende overeenkomsten afgesloten tussen de Staat en de kredietorganismen in het raam der diverse wetten.

Het is de kredietinstelling inderdaad toegelaten vanaf de datum van de opzegging van het krediet, de Staatstussenkomst te eisen terwijl slechts nadien de realisatie van de waarborgen verwezenlijkt wordt.

In de regel geschiedt de Staatstussenkomst nochtans op volgende wijze :

Na opzegging van het krediet wordt de kredietinstelling belast met de uitvoering van de waarborgen. Na realisatie hiervan dient het kredietorganisme een voorlopige afrekening in, waarop de betaling van de Staat volgt. Later wordt een definitieve afrekening voorgelegd waarin, bene-

Voici les renseignements demandés :

Article 29-5. — *Interventions de l'Etat* :

	Payé	Récupéré
<i>Année 1962 :</i>	—	—
Loi du 7 août 1953	18.515.104	1.507.733
Loi du 17 juillet 1959	613.434	—
Loi du 24 mars 1953	—	10.743
	19.128.538	1.518.476
<i>Année 1963 (jusqu'au 25 nov. 1963) :</i>		
Loi du 7 août 1953	35.946.351	1.791.067
Loi du 29 mai 1948 (habitations sociales)	169.684	—
	36.116.035	1.791.067

Les paiements concernaient 7 cas de crédits d'investissement, dont 5 dans le cadre de la loi du 7 août 1953 et 2 dans celui de la loi du 17 juillet 1959 pour lesquels certains furent étalés sur deux ans.

De plus, il y eut 5 cas d'intervention par suite de l'application de la loi du 29 mai 1948 sur les habitations sociales.

Article 29-8. — *Interventions de l'Etat relatives aux charbonnages* :

	Payé	Récupéré
<i>Année 1962</i>	187.899.983	28.379.979
<i>Année 1963 (jusqu'au 25 novembre 1963)</i>	214.067.859	38.881.272

Un membre pose deux questions complémentaires :

a) Lorsqu'il doit se substituer à des débiteurs défailants, l'Etat est-il *tenu* de rembourser intégralement et immédiatement ou peut-il payer suivant un plan d'amortissement à termes ?

b) Dans certains cas l'Etat est intervenu en faveur d'entreprises qui n'étaient pas encore totalement liquidées. A-t-on continué à suivre l'évolution de la situation de ces entreprises ?

Réponse :

a) Dans le cadre des diverses lois, l'Etat, lorsqu'il doit se substituer aux débiteurs défailants, se trouve, en principe, dans l'obligation de rembourser intégralement et immédiatement aux termes des conventions intervenues entre lui et les organismes de crédit.

Ces derniers sont, en effet, autorisés à exiger l'intervention de l'Etat à partir de la date de dénonciation du crédit, alors que la réalisation des garanties ne s'effectue que par après.

En règle générale, cependant, l'intervention de l'Etat se fait de la façon suivante :

Après dénonciation du crédit, l'organisme est chargé de la réalisation des garanties; après cette réalisation, l'organisme de crédit introduit un décompte provisoire sur la base duquel l'Etat effectue le remboursement. Par après, un décompte définitif est soumis, dans lequel, à côté de quel-

vens nog enkele laatste kosten, waarin doorgaans de interesten verrekend worden ingaande op de datum van afsluiting van de eerste afrekening tot de datum van betaling door de Staat.

Vanzelfsprekend is het mogelijk dat de Staat, mits uitdrukkelijk akkoord van de kredietinstelling, de betaling verricht volgens een aflossingsplan op termijn. Dit geschiedt onder meer bij afrekeningen van tussenkomsten voor de steenkoolmijnen.

b) In geval de Staat tussengekomen is vóór de onderneming volledig gelijkwideerd was, dan wordt deze onderneming met de meeste aandacht gevolgd door de Dienst van het Openbaar Krediet van het departement, tot de definitieve likwidatie. Nadien wordt aan het Bestuur der Registratie en Domeinen opdracht gegeven de onvermogen borgen te volgen om bij eventuele aangroei van vermogen de nodige recuperatie van de Staatsgelden te verrichten.

Het kan echter voorkomen dat, na opzegging van het krediet en volledige vergoeding van de kredietinstelling, blijkt dat de onderneming nog een redelijke kans op slagen heeft. In dit geval wordt afgezien van verdere uitvoeringen en aan de onderneming wordt een nieuw aflossingsprogramma opgelegd. Indien dit aflossingsprogramma niet wordt nageleefd dan worden de waarborgen verder gerealiseerd.

Dit geval komt slechts heel zelden voor, omdat de kredietinstellingen meestal wachten om een beroep te doen op de uitvoering van de Staatswaarborg tot wanneer de onderneming definitief opgegeven wordt.

Het is duidelijk dat elk geval op zichzelf moet beoordeeld worden. In het licht daarvan wordt nopens de te volgen procedure, de meest passende beslissing genomen.

V. — LIKWIDATIE VAN SOMMIGE GEVOLGEN VAN DE OORLOG 1940-1945.

1. Schadevergoeding verschuldigd aan de Staat.

Hoe is de toestand op dit ogenblik, zo vraagt een lid, betreffende de inning van de schadevergoeding verschuldigd aan de Staat door onwaardige burgers, wegens economische collaboratie met de vijand?

Antwoord :

Bij het opstellen van de statistieken in verband met de invorderingen inzake incivisme, wordt er geen onderscheid gemaakt tussen economische en politieke collaboratie met de vijand.

Anderzijds, begrijpen de ontvangsten globaal zowel betalingen van schadevergoedingen, in hoofdsom en nalatighedsinteresten, als de stortingen van ten bate van de Schatkist verbeurdverklarde sommen ten titel van winstvoortspruitende uit de schuldige bedrijvigheid.

Tot op 31 oktober 1963, werd een totaal bedrag van 1.030.773.880,97 frank ingevorderd.

2. Bormsfonds.

Een lid wenst de gedetailleerde toestand van het Bormsfonds te kennen?

Hoeveel is er op dit ogenblik terugbetaald?

Hoeveel is er niet terugbetaald?

ques derniers frais, les intérêts sont calculés à partir de la date du décompte provisoire jusqu'à la date du paiement par l'Etat.

Il est évidemment possible à l'Etat, moyennant l'accord formel de l'institution de crédit, de n'effectuer que des paiements à termes suivant un plan d'amortissement à convenir. On procède notamment de cette manière en ce qui concerne les interventions pour les charbonnages.

b) Dans le cas où l'Etat intervient avant que l'entreprise ne soit totalement liquidée, il appartient au Service du Crédit public du département de suivre de près l'évolution de la situation de l'entreprise et ce jusqu'à la clôture de la liquidation. Cette liquidation terminée, l'Administration de l'Enregistrement et des Domaines est chargée de suivre les garants momentanément insolubles et d'effectuer, en cas de retour à meilleure fortune, la récupération nécessaire des fonds liquidés par l'Etat.

Après dénonciation du crédit et désintéressement total de l'organisme de crédit, il peut également se produire qu'il reste encore à l'entreprise une chance raisonnable de redressement. Dans ce cas, il est sursis provisoirement à toute exécution et un nouveau programme de remboursement est arrêté. Si ce programme de remboursement n'est pas respecté, la réalisation des sûretés est poursuivie.

Ce cas se présente très rarement, étant donné que les organismes de crédit attendent la plupart du temps pour faire appel à l'extension de la garantie de l'Etat jusqu'au moment où il est mis définitivement fin à l'entreprise.

Il est évident que chaque cas doit être examiné séparément. En fonction des résultats de cet examen, la décision la plus adéquate doit être prise en ce qui concerne la procédure à suivre.

V. — LIQUIDATION DE CERTAINES SUITES DE LA GUERRE 1940-1945.

1. Dommages-intérêts dus à l'Etat.

Un membre demande quelle est la situation actuelle en ce qui concerne la perception des dommages-intérêts dus à l'Etat par des inciviques pour collaboration économique avec l'ennemi.

Réponse :

Les statistiques concernant les recouvrements effectués en matière d'incivisme ne font pas de distinction entre la collaboration économique et la collaboration politique avec l'ennemi.

Par ailleurs, les recettes comprennent globalement les paiements de dommages-intérêts, en principal et intérêts de retard, de même que les versements de sommes déclarées acquises au Trésor à titre de profit de l'activité coupable.

Jusqu'au 31 octobre 1963, un montant total de 1.030.773.880,97 francs a été récupéré.

2. Bormsfonds.

Un membre désire connaître la situation détaillée du Bormsfonds.

Quel est le montant des sommes remboursées?

Quelle somme n'a pas été remboursée?

Antwoord :

De sommen toegekend door toedoen van de Commissie Borms, in uitvoering der Duitse verordening van 6 september 1940, belopen 197.852.736,27 frank.

Sedert het van kracht worden van de besluitwet van 2 juni 1944 tot op 31 oktober 1963 werd, hetzij rechtstreeks door het bestuur der thesaurie en staatsschuld, hetzij door het bestuur der registratie en domeinen, een som van 102.707.564,67 frank in kapitaal ingevorderd, zodat er nog een bedrag van 95.145.171,60 frank in hoofdsom verschuldigd blijft.

Dit laatste bedrag is grotendeels verschuldigd door onvermogen of in het buitenland verblijvende personen.

VI. — VARIA.

1. Hervorming der rechtstreekse belastingen.

Op vragen betreffende de gebeurlijke vertraging der inning van de inkomstenbelastingen ingevolge het inwerkingtreden van de fiskale hervorming, verwijst de Minister naar de Algemene Toelichting bij en het verslag over de Rijksmiddelenbegroting.

Een lid oordeelde dat de uitvoeringsbesluiten van de wet van 20 november 1962 te omvangrijk zijn en te laat-tijdig worden bekendgemaakt.

2. Hervorming der Overdrachtsbelasting.

Voor nadere toelichting desbetreffende wordt verwezen naar het verslag van de heer Eeckman over het ontwerp n° 650/1.

3. De fiskus en de kleine belastingplichtigen.

Een lid dringt er op aan dat de ambtenaren der direkte belastingen meer soepelheid aan de dag zouden leggen tegenover belastingplichtigen met gering inkomen.

4. Hervorming der fiskale procedure.

De Minister deelt mede dat de Administratie er mede gelast werd, op basis van het verslag van de Commissie Ganshof van der Meersch, een voorontwerp van wet op te stellen.

5. Huisbewaarders.

Een lid betreurt nog dat staatsagenten die tot onderbureauchef worden bevorderd de post van huisbewaarder dienen op te geven.

STEMMINGEN.

Een regeringsamendement dat in een kredietverhoging van 50.000 frank voorziet met het oog op de viering van het 25-jarig bestaan van de Inspectie der Financien wordt éénparig goedgekeurd.

De artikelen en de gehele aldus gewijzigde begroting worden aangenomen met 11 stemmen tegen 1.

Dit verslag wordt eenparig goedgekeurd.

De Verslaggever,

A. LAVENS.

De Voorzitter,

J.-J. MERLOT.

Réponse :

Les sommes allouées sur ordre de la Commission Borms, en exécution de l'ordonnance allemande du 6 septembre 1940, s'élèvent à 197.852.736,27 francs.

Depuis la mise en vigueur de l'arrêté-loi du 2 juin 1944 jusqu'au 31 octobre 1963, il a été recouvré, soit directement par l'Administration de la Trésorerie et de la Dette publique, soit par l'Administration de l'Enregistrement et de Domaines, une somme de 102.707.564,67 francs en capital, de sorte qu'un montant de 95.145.171,60 francs en principal reste exigible.

Ce dernier montant est dû, en grande partie, par des personnes insolvables ou résidant à l'étranger.

VI. — DIVERS.

1. Réforme des impôts directs.

En réponse à une question sur le retard éventuel dans la perception des impôts sur les revenus par suite de l'entrée en vigueur de la réforme fiscale, le Ministre renvoie à l'Exposé général du budget des Voies et Moyens ainsi qu'au rapport sur ce budget.

Un membre estime que les arrêtés d'exécution de la loi du 20 novembre 1962 sont trop volumineux et qu'ils ont été publiés trop tard.

2. Réforme de la Taxe de transmission.

Pour de plus amples renseignements à ce sujet, prière de se référer au rapport de M. Eeckman sur le projet n° 650/1.

3. Le fisc et les petits contribuables.

Un membre insiste pour que les fonctionnaires des contributions directes fassent preuve de plus de souplesse vis-à-vis des contribuables jouissant de revenus modestes.

4. Réforme de la procédure fiscale.

Le Ministre communique que l'administration a été chargée de rédiger un avant-projet de loi sur la base du rapport de la Commission Ganshof van der Meersch.

5. Concierges.

Un membre regrette que les agents de l'Etat, promus au grade de sous-chef de bureau, doivent abandonner le poste de concierge.

VOTES.

Un amendement du Gouvernement prévoyant une majoration de crédit de l'ordre de 50.000 francs en vue de la célébration du 25^e anniversaire de l'Inspection des Finances est adopté à l'unanimité.

Les articles et l'ensemble du budget ainsi modifié sont adoptés par 11 voix contre 1.

Ce rapport est adopté à l'unanimité.

Le Rapporteur,

A. LAVENS

Le Président,

J.-J. MERLOT.

AMENDEMENT
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE.

Titel I. — Gewone uitgaven.

HOOFDSTUK I.

UITGAVEN VAN ALGEMEEN BESTUUR.

§ 2. Uitgaven voor materiële behoeften en andere werkingsuitgaven.

Art. 19. — Andere uitzonderingsuitgaven : (blz. 9).

De eerste twee regels van dit artikel worden vervangen door een n° 10 (nieuw), dat luidt als volgt :

« 10° Tussenkost van de Staat in de kosten van de viering van de 25^e verjaardag van het Korps der Inspectie van Financiën : 50.000 frank. »

AMENDEMENT
ADOPTÉ PAR LA COMMISSION.

Titre I. — Dépenses ordinaires.

CHAPITRE I.

DEPENSES D'ADMINISTRATION GENERALE.

§ 2. Dépenses de matériel et autres dépenses de fonctionnement.

Art. 19. — Autres dépenses exceptionnelles : (p. 8).

Les deux dernières lignes de cet article sont remplacées par un n° 10 (nouveau), libellé comme suit :

« 10° Intervention de l'Etat dans les frais de la célébration du 25^e anniversaire du Corps de l'Inspection des Finances : 50.000 francs. »